



PCTO - Percorsi per le Competenze Trasversali e l'Orientamento - Progetti 2019-2020

## **PROGETTO 27317 DAL MANOSCRITTO MEDIEVALE A INTERNET EDIZIONE CRITICA DIGITALE DI TESTI LATINI**

### **Sede di svolgimento del progetto**

---

Struttura: DIPARTIMENTO DI SCIENZE DELL'ANTICHITA'  
Ambito: Umanistica/Linguistica  
Ubicazione: Citta universitaria

### **Descrizione**

---

Il progetto prevede il coinvolgimento diretto degli studenti nella realizzazione di un programma di ricerca di équipe mirato all'edizione critica digitale di testi latini. Le attività sono articolate in due fasi. 1) Introduzione alla filologia classica e alle possibili applicazioni del metodo filologico alla trasmissione dei testi in Rete (Wikipedia Wikisource fake news ecc.): lezioni frontali (4h); laboratorio di trascrizione di manoscritti altomedievali e analisi dei meccanismi di trasmissione testuale, anche in Rete (6h). 2) Trascrizione digitale e marcatura di testi latini destinati alla pubblicazione in un portale in formato Wiki: lezioni frontali (2h); lavoro di trascrizione digitale e marcatura dei testi (10h); presentazione orale in gruppi dei risultati del progetto (2h). A ciascuno studente sarà affidata la trascrizione di una serie di materiali testuali da realizzare tramite software open source e dispositivi personali (pc tablet); divisi in piccoli gruppi gli studenti prepareranno la presentazione orale conclusiva.

### **Competenze specifiche**

---

Uso di strumenti tradizionali ed elettronici nell'approccio ai testi latini su supporti differenti (libro manoscritto libro a stampa medium digitale). Sviluppo di competenze di tipo operativo nella digitalizzazione di testi antichi finalizzati alla creazione e implementazione di banche dati testuali online. Capacità di pianificazione delle attività di ricerca. Competenze di tipo socio relazionale legate al lavoro di gruppo e all'esposizione orale.

### **Metodologie, strumenti software, sistemi di lavoro utilizzati**

---

Principi della ricerca scientifica in particolare nel campo della filologia classica. Analisi dei meccanismi di trasmissione e alterazione testuale a diversi livelli cronologici (dall'Antichità all'Era digitale) e su diversi media (dal libro manoscritto al sito web). Utilizzo di software di videoscrittura marcatura testuale e pubblicazione in Rete (formato Wiki).

### **Competenze trasversali**

---

- Attitudini al lavoro di gruppo
- Capacità decisionali



- Capacità di comunicazione
- Capacità di diagnosi
- Capacità di gestione del tempo
- Capacità di organizzare il proprio lavoro
- Capacità di relazioni
- Spirito di iniziativa

### **Periodo del percorso**

---

Mesi: Novembre, Dicembre, Gennaio, Febbraio, Marzo, Aprile

Giorni: Lunedì, Martedì, Mercoledì, Giovedì, Venerdì, Sabato

Orario: Indifferente

Ore di attività previste per studente: 24

### **Tipologia di Istituto di provenienza degli studenti**

---

- Liceo Classico
- Liceo Scientifico

### **Classi ammesse**

---

**Classi:** Quarte, Quinte

### **Responsabile del percorso**

---

MICHELA ROSELLINI

----- Sapienza Università di Roma - DAL MANOSCRITTO MEDIEVALE A INTERNET EDIZIONE CRITICA DIGITALE DI  
TESTI LATINI